

(II)

PIARRES 2

Eta gauzak eta jendeak, oro zorion osoan heldu ziren beraz, noiz eta, egun batez, han, Hartza-mendi, Mundarrain eta Itsasuko-Athe-kak hartzen zituela, lanho itsusi bat hedatu baitzen, arratsalde erditan, zuri zuria lehenik, ilhun ilhuna gero, eta azkenean, dena hauts-kolore.

Mustro bat iduri, kurumilkatuz bazabilan, bortuetako pozoinak oro bildu nahi balitu bezala. Eta orai, pozoin hetaz leher egiteko heinean hantua, pisu pisua heldu zen, zelaicri buruz. Eta Lapurdi guzian, ikharatu ziren jendeak, alimaleak eta kasik ere gauzak... Uztaileko lehen egunak ziren, eta, bazter guzietan, alhorrok, begiek ikus-ahala urrun, ogi urhezkoaz estaliak, sega xorrotzen beha zaudela erranen zinuten. Segu heldu zitzaioten egun, bainan zer eta nolako sega...

Hedoi izigartia heldu zen beraz, haize zirimola batek hartu eta zeramala alderdi orotara. Urrunera, burrunba, orroa ilhun ilhun bat suma zitekeen, lazta bat emaiten baitzioten guzieri. Eta gero, ximixtak jali ziren, hauts ikaragarriaren erditik. Zer ihurzuriak! Santa Barbara, urrikal gakitzkitzu...

33. EGON : rester . Indicatif.

Présent

Ni mago	= je reste	N. nindagon = Je restais
Hi hago	= tu restes	H. hindagon = tu restais
Zu zaude	= vs restez	Z. zinauden = vous restiez
Hura dago	= il reste	H. zagon = il restait
Gru gaude	= ns restons	G. ginauden = nous restions
Zuek zaudezte	= vs restez	Z. zinaudetzén = vous restiez
Hek daude	= ils restent	H. zauden = ils restaient

Imparfait

III ADITZ IKASKUNTZA

- 31. Kurumilkatuz zabilan 32. Nahi balitu
- 33. Beha zaudela 34. Heldu zitzaiotan
- 35. Hartu eta zeramala 36. Suma zitekeen
- 37. Urrikal gakitzitzu

31. IBILI : marcher . Indicatif.

Présent

Ni nabila	= je marche	N. nindabilan (je marche)
Hi habila	= tu marches	H. hindabilar (tu marche)
Zu zabilta	= vs marchez	Z. zinabiltzan (vs marchez)
Hura dabilta	= il marche	H. zatilan (il marche)
Gru gabiltza	= ns marchons	G. ginalitzan (ns marchons)
Zuek zabiltzate	= vs marchez	Z. zinabiltzaten (vs marchez)
Hek dabilta	= ils marchent	H. zebiltzan (ils marchent)

Imparfait

32. UKAN . Suppositif Eventuel 1ère Forme

C.D.S

Nik banu	= si je l'avais	H. banitu = si je les avais
Hik bahu	= si tu l'avais	H. bahita = si tu les avais
Zuk baginu	= si vs l'aviez	Z. baginitu = si vs les aviez
Harek balu	= si il l'avait	H. belditu = si il les avait
Guk baginu	= si ns l'avions	G. baginitu = si ns les avions
Zuek baginitate	= si vs l'aviez	Z. baginitzate = si vs les aviez
Heiek balute	= si ils l'avaient	H. balitzate = si ils les avaient

C.D.P

34. IZAN . Régime indirect. Imparfait

Hura ZEN = Il était (Singulier)

Hura (lui) Zitzaitan	(à moi) = il m'était
Zitzairun	(à vous) = il vous était
Zitzaiion	(à lui) = il lui était
Zitzaiung	(à nous) = il nous était
Zitzaiuzen	(à vous) = il vous était
Zitzacen	(à eux) = il leur était edo zitzainten " "

Ni NINTZEN = j'étais

Ni (moi) Nintzaizun	(à vous) = je vous étais
Nintzaion	(à lui) = je lui étais
Nintzaizun	(à vous) = je vous étais
Nintzaizun	(à eux) = je leur étais